



CERAMIC FAN HEATER PKH 2000 D2 (2000 W)/ PKH 3000 D2 (3000 W)/PKH 5000 A1 (5000 W)

(GB) (IE) (NI)

CERAMIC FAN HEATER

User manual

⚠ This product is only suitable for well-insulated rooms or occasional use.

(NL) (BE)

KERAMISCHE VERWARMINGSVENTILATOR

Gebruiksaanwijzing

⚠ Dit product is alleen geschikt voor goed geïsoleerde ruimtes of voor incidenteel gebruik.

(DE) (AT) (CH)

KERAMIK-HEIZGEBLÄSE

Bedienungsanleitung

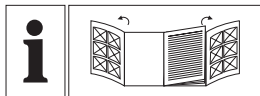
⚠ Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.

IAN 459220_2401

IAN 458955_2401

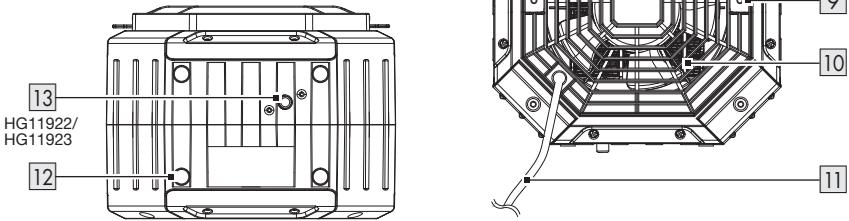
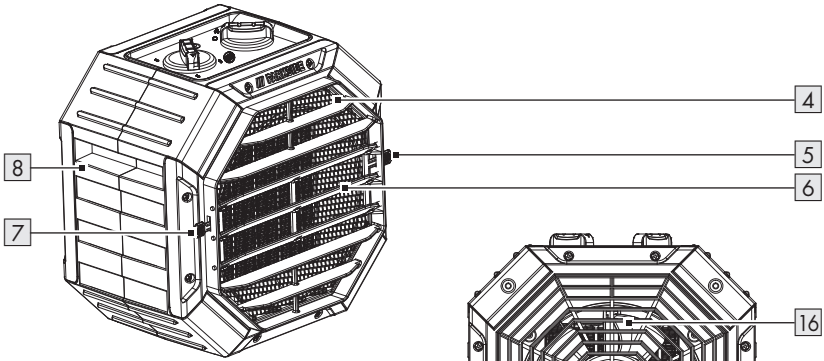
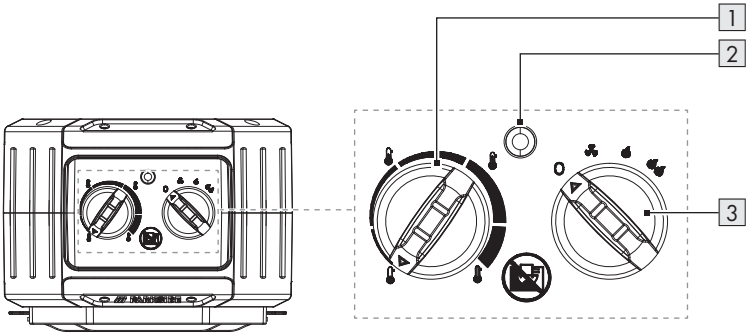
IAN 459228_2401

(NL)

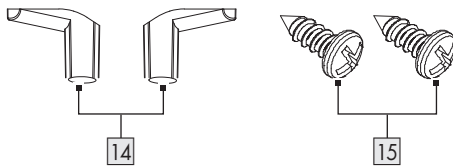


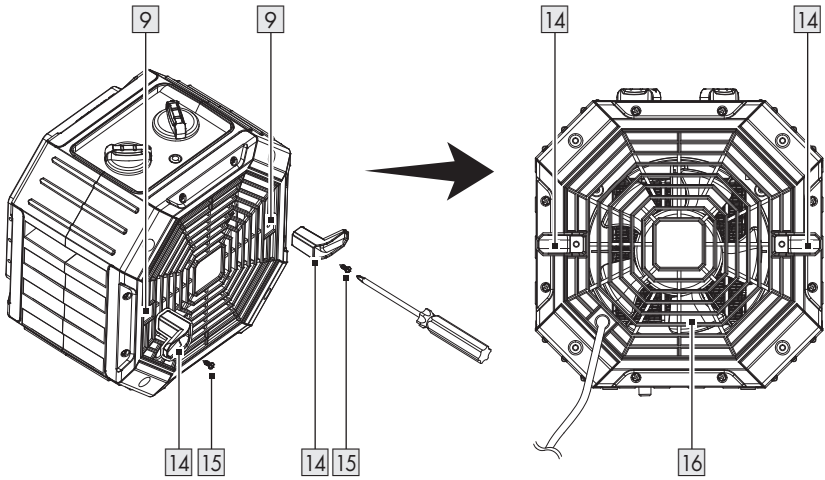
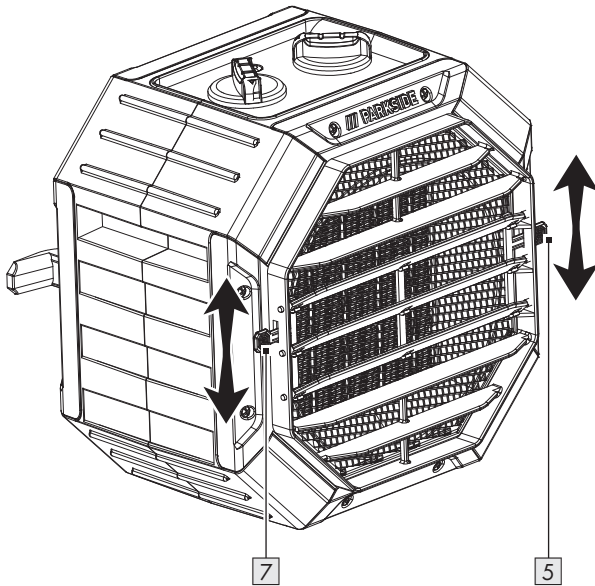
GB/IE/NL	User manual	Page	5
NL/BE	Gebruiksaanwijzing	Pagina	23
DE/AT/CH	Bedienungsanleitung	Seite	44

A
















HG11922/
HG11923



B**C**

List of pictograms used	Page	6
Introduction	Page	6
Intended use	Page	7
Scope of delivery	Page	7
Parts list	Page	7
Technical data	Page	7
General safety instructions	Page	8
First set-up of the product	Page	13
Unpacking the product and basic cleaning	Page	13
Mounting the cable rewind	Page	13
Setting up the product	Page	13
Operation	Page	13
Switching the product on	Page	13
Setting the temperature	Page	14
Adjusting the air flow direction	Page	14
Switching the product off	Page	14
Overheating protection	Page	14
Tip-over protection	Page	15
Troubleshooting	Page	15
Cleaning	Page	15
Storage	Page	15
Transport	Page	15
Disposal	Page	16
Warranty	Page	16
Warranty claim procedure	Page	16
Service	Page	17
Information requirements for electric local space heaters	Page	18

List of pictograms used

	DANGER! – Designating a hazard with high risk, which will result in death or severe injury if not avoided (e.g. risk of suffocation)		Alternating current/voltage (HG11922/HG11923)
	WARNING! – Designating a hazard with moderate risk, which can result in death or severe injury if not avoided (e.g. risk of electric shock)		Three-phase alternative current/voltage (HG11924)
	CAUTION! – Designating a hazard with low risk, which could result in minor or moderate injury if not avoided (e.g. risk of scalding)	Hz	Hertz (supply frequency)
		W	Watt
	NOTICE! – Warns of possible damage to property/the product if not avoided (e.g. risk of short circuit)		Danger – risk of electric shock!
	INFO: This symbol with the “Info” signal word offers additional useful information.		Symbol for a Protection Class II product (HG11922/HG11923)
	Use the product in dry indoor spaces only.		WARNING! Do not cover the product to prevent it from overheating.
	CE mark indicates conformity with relevant EU directives applicable for this product.		Safety information Instructions for use

CERAMIC FAN HEATER

● Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal.

Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

● Intended use





- The product can be used for short-term heating of rooms or workshops. The product can also be used as a fan with the heating function turned off.
- The product is not suitable for use in rooms where special conditions exist, such as a corrosive or potentially explosive atmosphere (dust, vapour or gas).
- Do not use the product outdoors.
- Any other use or modification of the product shall be deemed to be improper and entails a considerable risk of accidents.
- The product is designed for household use; it is not suitable for commercial use.
- The manufacturer accepts no liability for damages caused by improper use.

● Scope of delivery

After unpacking the product, check if the delivery is complete and if all parts are in good condition. Remove all packaging materials before use.

- 1 Ceramic fan heater
- 2 Cable rewind
- 2 Screws for the cable rewind
- 1 Short manual

● Technical data

	HG11922	HG11923	HG11924
Input voltage:	220–240 V~, 50 Hz	220–240 V~, 50 Hz	380–400 V 3~, 50 Hz
Nominal power consumption:	2,000 W	3,000 W	5,000 W
 Low heating level (Eco):	1,100 W	2,000 W	3,000 W
  High heating level:	2,000 W	3,000 W	5,000 W
 Fan operation:	No heating power		
Protection class:	II/□	II/□	I, 3~

● Parts list

(Fig. A)

- 1 Temperature controller
- 2 Power indicator
- 3 Heating level switch
- 4 Air outlet
- 5 Right handle of the adjustable louvers
- 6 Adjustable louvers
- 7 Left handle of the adjustable louvers
- 8 Carry handles (on both sides)
- 9 Screw holes for cable rewind
- 10 Air inlet
- 11 Mains cord with mains plug
- 12 Anti-slip feet
- 13 Tip-over protection *
- 14 Cable rewind
- 15 Screws for the cable rewind
- 16 Fan blade

* Only for HG11922/HG11923



General safety instructions

BEFORE USING THE PRODUCT, FAMILIARISE YOURSELF WITH ALL OF THE SAFETY INFORMATION AND INSTRUCTIONS FOR USE! WHEN PASSING THIS PRODUCT ON TO OTHERS, ALSO INCLUDE ALL THE DOCUMENTS!

In the case of damage resulting from non-compliance with these operating instructions the warranty claim becomes invalid! No liability is accepted for consequential damage! In the case of material damage or personal injury caused by incorrect handling or non-compliance with the safety instructions, no liability is accepted!

Children and persons with limitations



**⚠ WARNING!
DANGER OF DEATH
AND ACCIDENTS
FOR TODDLERS
AND CHILDREN!**

Never leave children unsupervised with the packaging material.

The packaging material represents a danger of suffocation.

Children frequently underestimate the dangers. Always keep children away from the packaging material.

⚠ CAUTION! This product is not a toy for children! Children are not aware of the dangers associated with handling electrical products.

- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the product provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean

the product or perform user maintenance.

- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the product.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

⚠ DANGER! Risk of electric shock! Never attempt to repair the product yourself. In case of malfunction, repairs are to be conducted by qualified personnel only.

⚠ WARNING! Risk of electric shock! Do not immerse the product's electrical components in water or other liquids. Never hold the product

under running water.

⚠ CAUTION! Risk of electric shock! Do not use if there are visible signs of damage to the product. Disconnect it from the power supply and contact your retailer in the event of damage.

⚠ WARNING! Risk of injury! Turn off the product and disconnect it from the power supply before cleaning and when the product is not in use.


⚠ WARNING! Improper use may result in personal injury. Use the product only as described in the user manual. Never attempt to alter the product in any way.

- The product must not be located immediately below a socket-outlet.
- Do not use this product in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
- Use this product on an even, horizontal and stable surface.

- Use the product in dry indoor rooms only.

Fire/burn hazard and heat

⚠ CAUTION! Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.

-  **WARNING!** In order to avoid overheating, do not cover the product.

⚠ WARNING! Do not use this product in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own, unless constant supervision is provided.

⚠ DANGER! To reduce the risk of fire, keep textiles, curtains, or any other flammable material a minimum distance of 1 m from the air outlet.

⚠ DANGER! Fire hazard! Do not cover the product's air vents. Make sure the product has sufficient ventilation.

Do not place the product in a cabinet.

- Do not operate the product near flammable materials such as curtains, furniture or other flammable materials.
- Keep the product at least 100 cm away from other objects (curtains, walls, etc.).
- Regularly remove dust and filth with a soft, dry cloth.
- Before use, always check the air inlet and outlet for debris and dust. An unclean air inlet or outlet prevents air from flowing through. This may result in the product overheating.
- Remove from the product's heating area all firm, liquid and gaseous materials that might ignite.
- Never insert any fingers or foreign objects into the product's openings.
- NEVER touch the heating elements with your hands.
- If you notice any smoke or unusual noises, immediately disconnect the product from the power supply.

Have the product checked by a specialist before continued use.

- In the event of a fire, first pull the plug from the power outlet or disconnect the product from the power supply before taking appropriate fire-fighting measures.
- Never leave the product unattended while it is in use.

⚠ DANGER! Fire hazard!

This product is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system. The product may be switched on, for example even when it is covered.

- Do not move the product while it is in operation or cooling down.
- Do not use the product anymore if it has been dropped.
- Do not operate the product close to or below curtains, wall cupboards or other inflammable materials.

- Place the product on a level, stable and heat resistant floor.
- Do not place any open fire sources, such as candles, on the product.
- Never block the air outlet **4** or the air inlet **10**.
- Do not use an extension cord.

Electrical safety

⚠ WARNING! Risk of electric shock! Use the product only with an RCD-protected socket-outlet.

- The product may not remain unattended as long as it is connected to the power supply.
- Make sure that the nominal voltage on the rating plate complies with the supply voltage.
- The product has increased energy consumption. Do not connect any other devices (e.g. heaters, air conditioners, etc.) to the same circuit.

- Shield the product, power cord and plug from dust, direct sunlight and dripping and splashing water.
- Protect the product from heat. Do not place the product in direct proximity to open flames or heat sources such as heaters, ovens or stoves.
- Protect the power cord from damage. Do not allow it to hang over sharp corners; do not crush or bend it. Keep the power cord away from any hot surfaces and open flames. Make sure that no one may accidentally pull on it or trip over it.
- Regularly check power plug and power cord for damages.
- Do not operate the product if the power cord or power plug are damaged, if the product does not work or is damaged in any way.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not operate the product with wet hands or while standing on a wet floor. Do not touch the power plug with wet hands. Do not use the product in very humid environments.
- Always turn off the product before disconnecting it from the power supply.
- Do not unplug the product by pulling on the power cord. Do not wrap the power cord around the product.
- Make sure that the details on the rating label are in conformity with your mains voltage. Only connect the product to alternating current with an earthing contact as otherwise a protection against electric shock is not provided.
- In the event of malfunctions, remove the mains plug from the mains socket.

Cleaning and storage

- Disconnect the product from the wall outlet during periods of disuse and before cleaning.
- Instructions on cleaning the product: see “Cleaning”
- Store the product in a cool, dry place protected from sunlight and out of the reach of children.

● First set-up of the product

● Unpacking the product and basic cleaning

1. Take the product out of the packaging and remove all packaging materials and plastic wrappings.
2. Check to make sure that all listed parts are included (see “Scope of delivery”).
3. Check whether the product and all parts are in good condition. If any damage or defect is detected, do not use the product, but follow the procedure described in chapter “Warranty”.
4. Before first use, clean all parts of the product as described in the chapter “Cleaning”.

● Mounting the cable rewind

- Required tool: Phillips screwdriver
- Mount the cable rewind **14** with 2 screws **15** onto the 2 screw holes **9** (Fig. B).

● Setting up the product

- ① **INFO:** The anti-slip feet **12** guarantee a secure stand of the product.





- Place the product on an even, horizontal and stable surface.
- Maintain the following clearances around the product:
 - 30 cm to the left, right, top, and rear
 - 100 cm to the front


● Operation

- ① **INFO:** The product may give off some vapours or odours during first use. These are production or transport residue that will quickly subside. There may also be quiet noises such as clicking or crackling. These will also quickly subside once the plastic parts have finally adjusted to the operating conditions.





● Switching the product on

- ① **INFO:**
 - Make sure that the supply voltage of the mains outlet meets the requirements described in the “Technical data” chapter.
 - Depending on the position of the heating level switch **3** the power indicator **2** is switched on or off:

Position	Power indicator
	Switched on
	
	
	Switched off





1. Set the temperature controller **1** to  position and the heating level switch **3** to **0** position.
2. Connect the mains plug **11** to an RCD-protected mains outlet.

3. Switching on: Turn the heating level switch **3** clockwise to select the desired position. The adjustable positions are shown in the table below:

Position	Meaning
	Product turned off
	Fan operation no heating power
	Low heating level (Eco)
	High heating level

● Setting the temperature

- i** **INFO:** The integrated thermostat automatically turns the heating function on and off to keep the temperature at a constant level.
1. Turn the temperature controller **1** clockwise until it stops to regulate the temperature at high or low heating level. The following table shows the adjustable temperature ranges:

Position	Temperature range
	Low
	Low to medium
	Medium to high
	High

2. As soon as the desired temperature has been reached, turn the temperature controller **1** counter-clockwise until you hear a clicking sound.

Hints


- Check whether the product is giving off sufficient heat (see “Setting up the product”):
 - Is the product covered or is it too close to a wall or another obstruction?
 - Is the air inlet **10** or the air outlet **4** blocked?
 - Is the fan blade **16** blocked?
- Rectify the problem, if possible, or contact the service hotline (see “Service”).

● Adjusting the air flow direction

i **INFO:**

- The adjustable louvers **6** allow you to redirect the air flow from the product.
- Only the 3 louvers **6** in the middle are adjustable.
- Hold the left handle **7** and the right handle **5** of the louvers **6** together and slide upward or downward (Fig. C).

● Switching the product off

- i** **INFO:** If you have used the product at temperature range **3** or **4**, let the product run in fan mode () for about 30 seconds. This will prevent heat build-up in the housing.

- Set the temperature controller **1** to **3** position and the heating level switch **3** to **0** position.
- Disconnect the mains plug **11** from the mains outlet.

● Overheating protection

- ⚠ DANGER!** There is usually a reason for overheating! Overheating can indicate a risk of fire!

ⓘ INFO: The product is equipped with an overheating protection. If the product overheats, the heating element turn off automatically. However, the fan continues to run so that rapid cooling is achieved. The product turns on again automatically once it has cooled down sufficiently.

● Tip-over protection

- Only for HG11922/HG11923
- The tip-over protection **13** switches the product off automatically as soon as the product tips over.

● Troubleshooting

Problem	Cause	Solution
The product cannot be turned on.	The mains plug 11 is not connected.	Connect the mains plug 11 to a mains outlet.
	The mains outlet does not deliver any voltage.	Check the house fuses.
	Only for HG11922/HG11923: The tip-over protection 13 has been activated.	Let the product completely cool down. Place the product on an even, horizontal and stable surface.
The product does not heat up.	The heating level switch 3 is not turned on.	Set the heating level switch 3 to the desired operation mode.
	The temperature controller 1 is set to the lowest position.	Set the temperature controller 1 to the highest position.

● Cleaning

⚠ DANGER! Risk of electric shock!

Before cleaning: Always disconnect the mains plug **11** from the mains outlet.

⚠ **WARNING!** Never immerse the product in water or other liquids. Never hold the product under running water.

- Wipe down the product with a slightly damp cloth. If necessary, use a little cleaning detergent.
- Do not let any water or other liquids enter the product interior.
- Do not use any abrasive, aggressive cleaners or hard brushes to clean the product.



- Let all parts dry completely after cleaning.
- Use a vacuum cleaner to clean the air inlet **10** and the air outlet **4** when they have become dirty.

● Storage

- Before storage: Let the product completely cool down.
- Roll up the mains cord **11** with the cable rewind **14**.
- Store the product in a dry, secure location away from children.

● Transport

⚠ **WARNING!** Do not move the product while it is in operation or cooling down.

- Hold both carry handles  when carrying the product.
- Carry the product by its carry handles  only.

● **Disposal**

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1–7: plastics/20–22: paper and fibreboard/80–98: composite materials.

Product:



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

● **Warranty**

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of material or manufacturing defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product.

Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you. The warranty period is not extended as a result of a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts.

This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g. batteries, rechargeable batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

● **Warranty claim procedure**

So that your request can be processed quickly, please observe the following instructions:

For all inquiries, please have the receipt and item number (IAN 459220_2401, 459228_2401, 458955_2401) ready as proof of purchase.

The article number can be taken from the identification label on the product, engraving on the product, the front cover of your manual (at the bottom left), or the sticker on the back or bottom of the product.

If malfunctions or other defects arise, first contact the service department indicated below by phone or email.

You can then send a product recorded as defective to the communicated service address postage-free, making sure to enclose proof of purchase (receipt) and information on the details of the defect and when it occurred.



You can download and view this and numerous other manuals at parkside-diy.com. This QR code takes you directly to parkside-diy.com. Choose your country and use the search screen to search for the operating instructions. Entering the item number (IAN) 459220_2401, 459228_2401, 458955_2401 takes you to the operating instructions for your item.

● **Service**

GB **Service Great Britain**
Tel.: 0800 0569216
E-Mail: owim@lidl.co.uk

IE **Service Ireland**
Tel.: 1800 200736

NI **Service Northern Ireland**
Tel.: 0800 0927852
E-Mail: owim@lidl.ie



Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s): Ceramic fan heater, PKH 2000 D2, HG11922

Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat input	
Nominal heat output	P_{nom}	2.0	kW	Manual heat charge control, with integrated thermostat	N/A
Minimum heat output (indicative)	P_{min}	1.1	kW	Manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A
Maximum continuous heat output	$P_{max, c}$	1.9	kW	Electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A
Auxiliary electricity consumption				Fan assisted heat output	N/A
At nominal heat output	e_{lmax}	0.000	kW	Type of heat output/room temperature control	
At minimum heat output	e_{lmin}	0.000	kW	Single stage heat output and no room temperature control	No
In standby mode	e_{lSB}	N/A	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No
				With mechanic thermostat room temperature control	Yes
				With electronic room temperature control	No
				Electronic room temperature control plus day timer	No
				Electronic room temperature control plus week timer	No

Information requirements for electric local space heaters					
Model identifier(s): Ceramic fan heater, PKH 2000 D2, HG11922					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
				Other control options	
				Room temperature control, with presence detection	No
				Room temperature control, with open window detection	No
				With distance control option	No
				With adaptive start control	No
				With working time limitation	No
				With black bulb sensor	No
Contact details	OWIM GmbH & Co. KG Stiftsbergstraße 1 74167 Neckarsulm GERMANY				

Information requirements for electric local space heaters					
Model identifier(s): Ceramic fan heater, PKH 3000 D2, HG11923					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat input	
Nominal heat output	P_{nom}	3.0	kW	Manual heat charge control, with integrated thermostat	N/A
Minimum heat output (indicative)	P_{min}	2.0	kW	Manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A
Maximum continuous heat output	$P_{max, c}$	2.8	kW	Electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A

Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s): Ceramic fan heater, PKH 3000 D2, HG11923

Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Auxiliary electricity consumption				Fan assisted heat output	N/A
At nominal heat output	$e_{l_{max}}$	0.000	kW	Type of heat output/room temperature control	
At minimum heat output	$e_{l_{min}}$	0.000	kW	Single stage heat output and no room temperature control	No
In standby mode	$e_{l_{SB}}$	N/A	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No
				With mechanic thermostat room temperature control	Yes
				With electronic room temperature control	No
				Electronic room temperature control plus day timer	No
				Electronic room temperature control plus week timer	No
				Other control options	
				Room temperature control, with presence detection	No
				Room temperature control, with open window detection	No
				With distance control option	No
				With adaptive start control	No
				With working time limitation	No
With black bulb sensor	No				

Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s): Ceramic fan heater, PKH 3000 D2, HG11923

Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Contact details	OWIM GmbH & Co. KG Stiftsbergstraße 1 74167 Neckarsulm GERMANY				

Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s): Ceramic fan heater, PKH 5000 A1, HG11924

Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat input	
Nominal heat output	P_{nom}	5.0	kW	Manual heat charge control, with integrated thermostat	N/A
Minimum heat output (indicative)	P_{min}	3.0	kW	Manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A
Maximum continuous heat output	$P_{\text{max, c}}$	4.8	kW	Electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A
Auxiliary electricity consumption				Fan assisted heat output	N/A
At nominal heat output	e_{max}	0.000	kW	Type of heat output/room temperature control	
At minimum heat output	e_{min}	0.000	kW	Single stage heat output and no room temperature control	No
In standby mode	e_{SB}	N/A	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No














Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s): Ceramic fan heater, PKH 5000 A1, HG11924

Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
				With mechanic thermostat room temperature control	Yes
				With electronic room temperature control	No
				Electronic room temperature control plus day timer	No
				Electronic room temperature control plus week timer	No
				Other control options	
				Room temperature control, with presence detection	No
				Room temperature control, with open window detection	No
				With distance control option	No
				With adaptive start control	No
				With working time limitation	No
				With black bulb sensor	No
Contact details	OWIM GmbH & Co. KG Stiftsbergstraße 1 74167 Neckarsulm GERMANY				

Lijst van gebruikte pictogrammen/symbolen	Pagina	24
Inleiding	Pagina	25
Beoogd gebruik	Pagina	25
Leveringsomvang	Pagina	25
Lijst van onderdelen	Pagina	25
Technische gegevens	Pagina	25
Algemene veiligheidsaanwijzingen	Pagina	27
Ingebruikname	Pagina	33
Product uitpakken en grondig reinigen	Pagina	33
Kabelhaspel monteren	Pagina	33
Product neerzetten	Pagina	33
Toepassing	Pagina	33
Product inschakelen	Pagina	33
Temperatuur instellen	Pagina	34
Lichtstroomrichting instellen	Pagina	34
Product uitschakelen	Pagina	35
Oververhittingsbeveiliging	Pagina	35
Kantelbeveiliging	Pagina	35
Probleemoplossing	Pagina	35
Schoonmaken	Pagina	35
Opbergen	Pagina	36
Transport	Pagina	36
Afvoer	Pagina	36
Garantie	Pagina	36
Afwikkeling in geval van garantie	Pagina	37
Service	Pagina	37
Specificaties van elektrische verwarmingsapparaten voor enkele ruimtes	Pagina	38

Lijst van gebruikte pictogrammen/symbolen

	GEVAAR! – Duidt op een gevaar met een hoog risico dat ernstig letsel of de dood tot gevolg kan hebben, als dit niet wordt voorkomen (bijv. verstikkingsgevaar)		Wisselstroom/-spanning (HG11922/HG11923)
	WAARSCHUWING! – Duidt op een gevaar met een middelmatig risico dat ernstig letsel of de dood tot gevolg kan hebben, als dit niet wordt voorkomen (bijv. gevaar voor elektrische schokken)		Driefase-wisselstroom/-spanning (HG11924)
	VOORZICHTIG! – Duidt op een gevaar met een laag risico dat licht tot matig letsel tot gevolg kan hebben, als dit niet wordt voorkomen (bijv. verbrandingsgevaar)	Hz	Hertz (netfrequentie)
		W	Watt
	OPGELET! – Waarschuwt voor mogelijke schade aan eigendommen (bijv. risico op kortsluiting)		Gevaar – Kans op elektrische schokken!
	INFO: Dit symbool met de aanduiding “Info” duidt op verdere nuttige informatie.		Symbool voor een product uit de beschermingsklasse II (HG11922/HG11923)
	Gebruik het product alleen in droge binnenuimtes.		WAARSCHUWING! Om oververhitting van het product te voorkomen, mag het niet worden afgedekt.
	Het CE-teken bevestigt dat het product voldoet aan de betreffende EU-richtlijnen.		Veiligheidsaanwijzingen Aanwijzingen voor het gebruik

KERAMISCHE VERWARMINGSVENTILATOR

● **Inleiding**

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U heeft voor een hoogwaardig product gekozen. De gebruiksaanwijzing is een deel van het product. Deze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en verwijdering. Maakt U zich voor de ingebruikname van het product met alle bedienings- en veiligheidsvoorschriften vertrouwd. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Overhandig alle documenten bij doorgifte van het product aan derden.

● **Beoogd gebruik**

- Dit product dient voor kortstondige verwarming van kamers of werkplaatsen. Verder kan het product als ventilator zonder verwarmingsfunctie worden gebruikt.
- Het product is niet geschikt voor gebruik in ruimtes waar bijzondere omstandigheden heersen zoals bijv. een corrosieve of explosieve atmosfeer (stof, damp of gas).
- Gebruik het product nooit buiten.
- Ieder ander gebruik of iedere verandering aan het product geldt als onreglementair en brengt gevaar voor aanzienlijke ongevallen met zich mee.
- Dit product is alleen geschikt voor huishoudelijk en niet voor commercieel gebruik.

● **Technische gegevens**

	HG11922	HG11923	HG11924
Voedingsspanning:	220–240 V~, 50 Hz	220–240 V~, 50 Hz	380–400 V 3~, 50 Hz
Nominaal vermogensverbruik:	2000 W	3000 W	5000 W

- De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade als gevolg van ondeskundig gebruik.

● **Leveringsomvang**

Controleer na het uitpakken van het product of de levering volledig is en of alle onderdelen in goede staat verkeren. Verwijder vóór gebruik al het verpakkingsmateriaal.



- 1 Keramische verwarmingsventilator
- 2 Kabelhaspel
- 2 Schroeven voor de kabelhaspel
- 1 Beknopte handleiding

● **Lijst van onderdelen**

(Afb. A)

- 1 Thermostaat
- 2 Controlelampje
- 3 Verwarmingsniveauschakelaar
- 4 Luchtuitlaat
- 5 Rechtergreep van de verstelbare lamellen
- 6 Verstelbare lamellen
- 7 Linkergreep van de verstelbare lamellen
- 8 Draaggrepen (aan beide zijden)
- 9 Schroefgaten voor de kabelhaspel
- 10 Luchtinlaat
- 11 Aansluitsnoer met stekker
- 12 Antislipvoetjes
- 13 Kantelbeveiliging *
- 14 Kabelhaspel
- 15 Schroeven voor de kabelhaspel
- 16 Ventilatorbladen

* Alleen voor HG11922/HG11923

	HG11922	HG11923	HG11924
 Laag verwarmingsniveau (Eco):	1100 W	2000 W	3000 W
 Hoge verwarmingsniveau:	2000 W	3000 W	5000 W
 Gebruik als ventilator:	Geen verwarmingsvermogen		
Beschermingsklasse:	II/□	II/□	I, 3~



Algemene veiligheidsaanwijzingen

MAAK UZELF, VOORDAT U HET PRODUCT GEBRUIKT, VERTROUWD MET ALLE VEILIGHEIDS- EN BEDIE- NINGSAANWIJZINGEN! ALS U DIT PRODUCT AAN IEMAND ANDERS DOOR- GEEFT, GEEF DAN OOK ALLE DOCUMENTATIE MEE!

In geval van schade als gevolg van het niet naleven van deze gebruiksaanwijzing vervalt uw aanspraak op garantie! Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor gevolgschade! Voor materiële schade of persoonlijk letsel, ontstaan als gevolg van ondeskundig gebruik of het niet opvolgen van de veiligheidsaanwijzingen, wordt geen aansprakelijkheid aanvaard!

Kinderen en personen met beperkingen



⚠ WAARSCHUWING! LEVENSGEVAAR EN GEVAAR VOOR ONGEVALLLEN VOOR (KLEINE) KINDEREN!

Laat kinderen nooit zonder toezicht achter met het verpakkingsmateriaal. Gevaar voor verstikking door het verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten gevaren vaak. Kinderen moeten altijd uit de buurt van het verpakkingsmateriaal worden gehouden.

⚠ VOORZICHTIG!

- Dit product is geen speelgoed! Kinderen zijn zich niet bewust van de gevaren van het gebruiken van elektrische producten.
- Kinderen jonger dan 3 jaar moeten uit de buurt worden gehouden worden tenzij ze onder voortdu- rend toezicht staan.

- Kinderen ouder dan 3 jaar maar jonger dan 8 jaar mogen het product alleen in- en uitschakelen als ze onder toezicht staan en betreffende veilig gebruik van het product geïnstrueerd zijn en begrepen hebben welke gevaren uit gebruik voortvloeien vooropgesteld dat het product op de plaats is geïnstalleerd waar het normaalgebruikt wordt. Kinderen tussen 3 en 8 jaar mogen de stekker niet in het stopcontact steken, het product niet regelen of schoonmaken en/of geen gebruiksonderhoud uitvoeren.
 - Dit product mag door kinderen vanaf 8 jaar alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis alleen gebruikt worden als ze onder supervisie staan of geïnstrueerd zijn wat betreft veilig gebruik van het product en begrepen hebben welke gevaren uit dat gebruik voortvloeien.
 - Kinderen mogen niet met het product spelen.
 - Schoonmaken en onderhoud door de gebruiker mogen niet door kinderen worden uitgevoerd, tenzij ze onder toezicht staan.
- ⚠ GEVAAR! Gevaar voor elektrische schokken!** Probeer het product niet zelf te repareren. In geval van een storing mogen reparaties alleen door gekwalificeerde vaklieden worden uitgevoerd.
- ⚠ WAARSCHUWING!** **Gevaar voor elektrische schokken!** Dompel de elektrische onderdelen van het product nooit onder in water of andere vloeistoffen. Houd het product nooit onder stromend water.

⚠ VOORZICHTIG! Gevaar voor elektrische schokken! Gebruik het product niet als het zichtbare tekenen van schade vertoont. Koppel het product los van het elektriciteitsnet en neem contact op met uw verkoper als het beschadigd is.

⚠ WAARSCHUWING! Verwondingsgevaar! Zet het product uit en koppel het los van het elektriciteitsnet voordat u het reinigt en zorg ervoor dat het op dat moment niet gebruikt wordt.

⚠ WAARSCHUWING! Ondeskundig gebruik kan verwondingen veroorzaken. Gebruik het product uitsluitend zoals aangegeven in de handleiding. Probeer niet het product op enige wijze te veranderen.

- Het product mag niet direct onder een muurstopcontact worden neergezet.
- Gebruik het product niet in de buurt van badkuipen, douches of zwembaden.

- Gebruik het product op een vlak, horizontaal en stabiel oppervlak.
- Gebruik het product alleen in droge binnenruimtes.

Vuur-/verbrandingsgevaar en hitte

⚠ VOORZICHTIG! Bepaalde onderdelen van het product kunnen erg heet worden en brandwonden veroorzaken. Wees bijzonder voorzichtig als er kinderen en personen die bescherming nodig hebben, aanwezig zijn.



WAARSCHUWING! Om oververhitting van het product te voorkomen, mag het niet worden afgedekt.

⚠ WAARSCHUWING! Gebruik dit product niet in kleine ruimten als zich daar personen in bevinden die niet in staat zijn om de ruimte zelfstandig te verlaten, behalve wanneer zij voortdurend onder toezicht staan.

⚠ **GEVAAR!** Om het risico op brand te beperken, houdt u textiel, gordijnen of andere brandbare materialen op een minimale afstand van 1 meter vanaf de luchtuitlaat.

⚠ **GEVAAR! Brandgevaar!**

Dek de ventilatieopeningen van het product nooit af. Zorg voor voldoende ventilatie. Plaats het product niet in een kast.

- Gebruik het product niet in de buurt van licht ontvlambaar materiaal zoals gordijnen, meubels of ander brandbaar materiaal.
- Houd het product minstens 100 cm verwijderd van andere objecten (gordijnen, muren, etc.).
- Verwijder regelmatig stof en verontreinigingen met een zacht, droog doekje.
- Controleer iedere keer voordat u het product gebruikt of er geen stof of andere verontreinigingen in de luchtinlaat en de luchtuitlaat zitten.

Vervuilde luchtinlaten of luchtuitlaten belemmeren de luchtcirculatie. Daardoor kan het product oververhit raken.

- Verwijder al het licht ontvlambare vaste, vloeibare en gasvormige materiaal uit de ruimte die door het product verwarmd wordt.
- Steek geen vingers of andere vreemde objecten in de openingen van het product.
- Raak **NOOIT** de verwarmingselementen met uw handen aan.
- Bij rook en ongewone geluiden moet het product direct van het elektriciteitsnet worden losgekoppeld. Laat het product in een dergelijk geval door een vakman controleren voordat u het opnieuw gebruikt.
- Mocht er brand ontstaan, trek dan eerst de stekker uit het stopcontact of koppel het product los van de stroomvoorziening voordat u maatregelen neemt om de brand te bestrijden.

- Houd het product altijd onder toezicht als het gebruikt wordt.

⚠ GEVAAR! Brandgevaar!

- Het product is niet bestemd om te worden gebruikt met een externe timer of een aparte afstandsbediening. Het product zou dan aangezet kunnen worden terwijl het bijv. afgedekt is.
- Verplaats het product niet zolang het nog aanstaat of nog niet is afgekoeld.
 - Gebruik het product niet meer als het gevallen is.
 - Gebruik het product niet in de buurt van of onder gordijnen, wandkasten of ander brandbaar materiaal.
 - Plaats het product op een vlakke, stabiele en hittebestendige ondergrond.
 - Zet geen open vuurbronnen, zoals bijv. kaarsen, op het product.
 - Blokkeer nooit de luchtuitlaat **4** of de luchtinlaat **10**.
 - Gebruik geen verleng snoeren.

Elektrische veiligheid

⚠ GEVAAR! Gevaar voor elektrische schokken!

Gebruik het product uitsluitend met een RCD-beschermd stopcontact.

- Het product moet onder toezicht blijven zolang het op het elektriciteitsnet is aangesloten.
- Let erop dat de nominale spanning die op het typeplaatje is aangegeven, overeenstemt met de netspanning van uw elektriciteitsnet.
- Het product gebruikt veel energie. Sluit geen andere apparaten (bijv. verwarmingsapparaten, airconditioners, etc.) aan op dezelfde groep.
- Bescherm het product, het aansluitsnoer en de stekker tegen stof, direct zonlicht, waterdruppels en opspattend water.
- Bescherm het product tegen hitte. Zet het product niet neer in de buurt van open vlammen of hittebronnen zoals kachels of verwarmingsapparatuur.

- Bescherm het aansluitsnoer tegen beschadiging. Laat het niet over scherpe randen hangen en plet of buig het niet. Houd het aansluitsnoer uit de buurt van hete oppervlakken en open vuur. Let erop dat niemand er per ongeluk aan kan trekken of erover kan struikelen.
- Controleer de stekker en het aansluitsnoer regelmatig op beschadigingen.
- Gebruik het product niet als het aansluitsnoer of de stekker beschadigd is, als het product niet werkt of op een of andere wijze beschadigd is.
- Als het aansluitsnoer van dit product beschadigd is, moet dit, om gevaar te vermijden, door de fabrikant, zijn klantendienst of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon vervangen worden.
- Bedien het product niet met natte handen of als u op een natte ondergrond staat. Raak de stekker nooit met natte handen aan. Gebruik het product niet in een zeer vochtige omgeving.
- Zet het product altijd uit voordat u de netstekker uit de stekkerdoos trekt.
- Trek de stekker nooit aan het aansluitsnoer uit het stopcontact. Wikkel het aansluitsnoer niet om het product.
- Zorg ervoor dat de informatie op het typeplaatje overeenkomt met de plaatselijke netspanning. Sluit het product alleen via een geaarde stopcontact aan op het elektriciteitsnet met wisselstroom omdat er anders geen bescherming tegen elektrische schokken gegarandeerd kan worden.
- Trek in geval van een storing de stekker uit het stopcontact.

Schoonmaken en opbergen

- Als het product niet wordt gebruikt of schoongemaakt, koppel het dan los van het elektriciteitsnet.
- Raadpleeg voor aanwijzingen over hoe het product schoon te maken de sectie “Schoonmaken”
- Berg het product op een droge, koele plaats op, waar het beschermd is tegen vocht en het zich buiten bereik van kinderen bevindt.

● Ingebruikname

● Product uitpakken en grondig reinigen

1. Haal het product uit de verpakking. Verwijder al het verpakkingsmateriaal en beschermfolie.
2. Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn en of de beschrijving van het meegeleverde volledig is (zie “Leveringsomvang”).
3. Controleer of het product en alle onderdelen in goede staat zijn. Mocht u een beschadiging of een defect vaststellen, gebruik het product dan niet, maar ga te werk zoals beschreven in het hoofdstuk “Garantie”.
4. Maak voor het eerste gebruik alle onderdelen van het product schoon zoals dat in het hoofdstuk “Schoonmaken” staat beschreven.

● Kabelhaspel monteren

- Benodigd gereedschap: Kruiskopschroevendraaier
- Schroef de kabelhaspel **14** met 2 schroeven **15** in de 2 schroefgaten **9** (afb. B).

● Product neerzetten

- ① **INFO:** De antislipvoetjes **12** garanderen een veilige ondergrond voor het product.
- Plaats het product op een vlak, horizontaal en stabiel oppervlak.
- Zorg voor de volgende vrije afstanden rond het product:
 - 30 cm naar links, rechts, boven en achter
 - 100 cm naar voor




● Toepassing


- ① **INFO:** Bij het eerste gebruik is het mogelijk dat u wat rook of dat er wat rook uit het product komt. Dit zijn productie- of transportresten die snel verdwijnen. Ook kunt u zachte geluiden horen zoals knappen of knisperen. Deze verdwijnen ook nadat de onderdelen van kunststof zich definitief aan de gebruiksomstandigheden aangepast hebben.




● Product inschakelen

- ① **INFO:**
 - Zorg ervoor dat de netspanning van het stopcontact voldoet aan de in het hoofdstuk “Technische gegevens” beschreven eisen.

- Afhankelijk van de stand van de verwarmingsniveauschakelaar **3** wordt het controlelampje **2** in- of uitgeschakeld:

Stand	Controlelampje
	Ingeschakeld
	
	
0	Uitgeschakeld



1. Zet de thermostaat **1** in stand  en de verwarmingsniveauschakelaar **3** in stand **0**.
2. Steek de stekker **11** in een RCD-beveiligd stopcontact.
3. Inschakelen: Draai de verwarmingsniveauschakelaar **3** met de klok mee om de gewenste positie te kiezen. De instelbare standen worden in de onderstaande tabel weergegeven:

Stand	Betekenis
0	Product is uitgeschakeld
	Gebruik als ventilator geen verwarmingsvermogen
	Laag verwarmingsniveau (Eco)
	Hoge verwarmingsniveau

● Temperatuur instellen

- ① INFO:** Om de temperatuur constant te houden schakelt de ingebouwde thermostaat de verwarmingsfunctie automatisch in en uit.

1. Draai de thermostaat **1** rechtsonder totdat deze stopt om de temperatuur in te stellen op hoge of lage verwarmingsniveau. De volgende tabel toont de instelbare temperatuurbereiken:

Stand	Temperatuurbereik
	Laag
	Laag tot gemiddeld
	Gemiddeld tot hoog
	Hoog

2. Zodra de gewenste temperatuur in de ruimte is bereikt, draait u de thermostaat **1** tegen de wijzers van de klok in totdat u een klikje hoort.

Tips

1. Controleer of het product zijn warmte voldoende kan afgeven (zie "Product neerzetten"):
 - Is het product afgedekt, staat het te dicht bij een muur of bij een andere hindernis?
 - Zijn de luchtinlaat **10** en de luchtuitlaat **4** vrij?
 - Zijn de ventilatorbladen **16** geblokkeerd?
2. Verhelp, indien mogelijk, het probleem of neem contact op met de Service-Hotline (zie "Service").

● Lichtstroomrichting instellen

- ① INFO:**
 - Met de verstelbare lamellen **6** kunt u de luchtstroom van het product afbuigen.
 - Alleen de 3 lamellen **6** in het midden zijn verstelbaar.

- Houd de linkergreep **7** en de rechtergreep **5** van de lamellen **6** tegen elkaar en schuif ze omhoog of omlaag (afb. C).

● Product uitschakelen

- ① **INFO:** Als u het product gebruikt hebt in het temperatuurbereik **1** of **2**, laat dan het product ca. 30 sec ventileren (**3**). Zodoende voorkomt u dat het in huis te heet wordt.
1. Zet de thermostaat **1** in stand **1** en de verwarmingsniveauschakelaar **3** in stand **0**.
 2. Trek de stekker **11** uit het stopcontact.

● Oververhittingsbeveiliging

⚠ GEVAAR! Oververhitting heeft meestal een reden! Oververhitting kan risico op brand opleveren!

- ① **INFO:** Het product is voorzien van een oververhittingsbeveiliging. Als het product te heet wordt, schakelt het verwarmingselement zichzelf automatisch uit. De ventilator blijft echter wel doorlopen zodat er voor een snelle afkoeling gezorgd wordt. Het product schakelt zichzelf weer in zodra het voldoende is afgekoeld.

● Kantelbeveiliging

- Alleen voor HG11922/HG11923
- De kantelbeveiliging **13** schakelt het product automatisch uit zodra het product omvalt.

● Probleemoplossing

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Het product kan niet worden aangezet.	De stekker 11 is niet in een stopcontact gestoken.	Steek de stekker 11 in een stopcontact.
	Er staat geen spanning op het stopcontact.	Controleer de zekeringen in het huis.
	Alleen voor HG11922/HG11923: De kantelbeveiliging 13 is geactiveerd.	Laat het product volledig afkoelen. Plaats het product op een vlak, horizontaal en stabiel oppervlak.
Het product warmt niet op.	De verwarmingsniveauschakelaar 3 is niet aangezet.	Stel de verwarmingsniveauschakelaar 3 op de gewenste stand in.
	De thermostaat 1 staat op de laagste stand.	Zet de thermostaat 1 op de hoogste stand.

● Schoonmaken

- ⚠ GEVAAR! Gevaar voor elektrische schokken!** Voor het schoonmaken: Trek altijd de stekker **11** uit het stopcontact.

⚠ WAARSCHUWING! Dompel het product nooit onder in water of andere vloeistoffen. Houd het product nooit onder stromend water.

- Reinig het product met een licht vochtig doekje. Gebruik indien nodig een beetje schoonmaakmiddel.

- Laat geen water of andere vloeistoffen in het binnenste van het product terechtkomen.
- Gebruik voor het reinigen geen schurende, agressieve schoonmaakmiddelen of harde borstels.
- Laat na het schoonmaken alle onderdelen drogen.
- Mochten de luchtinlaat **10** en de luchtuitlaat **4** verontreinigd zijn, maak ze dan met een stofzuiger schoon.

● **Opbergen**

- Voor het opbergen: Laat het product volledig afkoelen.
- Wikkel het aansluitsnoer **11** met de kabelhaspel **14** op.
- Bewaar het product op een droge plaats buiten het bereik van kinderen.

● **Transport**

⚠ WAARSCHUWING! Verplaats het product niet zolang het nog aanstaat of nog niet is afgekoeld.

- Houd beide draaggrepen **8** vast als u het product draagt.
- Draag het product alleen aan de draaggrepen **8**.

● **Afvoer**

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1–7: kunststoffen/20–22: papier en vezelplaten/80–98: composietmaterialen.

Product:



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

● **Garantie**

Het product werd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen gemaakt en voor de uitlevering zorgvuldig gecontroleerd. In geval van materiaal- of fabricagefouten hebt u tegenover de verkoper van het product wettelijke rechten. Uw wettelijke rechten worden op geen enkele manier door onze hieronder vermelde garantie beperkt.

De garantie voor dit product bedraagt 3 jaar vanaf aankoopdatum. De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop. Bewaar het originele bewijs van aankoop op een veilige plek aangezien dit document nodig is als bewijs.

Alle beschadigingen of gebreken die reeds op het moment van aankoop aanwezig zijn, moeten meteen na het uitpakken van het product worden gemeld.

Mocht het product binnen 3 jaar na aankoopdatum een materiaal- of fabricagefout vertonen, zullen wij het – naar onze keuze – gratis voor u repareren of vervangen. De garantieperiode wordt door een plaatsgevonden garantieverlening niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Deze garantie vervalt als het product werd beschadigd of onjuist is gebruikt of onderhouden.

De garantie dekt materiaal- en fabricagefouten af. Deze garantie dekt geen productonderdelen die aan normale slijtage onderhevig zijn en daarom als verbruiksartikelen worden beschouwd (bv. batterijen, oplaadbare batterijen, slangen, inktpatronen), noch dekt zij schade aan breekbare onderdelen, bv. schakelaars of onderdelen die van glas zijn gemaakt.

● Afwikkeling in geval van garantie

Volg de volgende aanwijzingen op voor een snelle behandeling van uw probleem:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 459220_2401, 459228_2401, 458955_2401) als bewijs van aankoop bij de hand.

Het artikelnummer kunt u vinden op het typeplaatje van het product, een gravure op het product, het titelblad van uw gebruiksaanwijzing (linksonder) of de sticker op de achter- of onderkant van het product.

Neem bij problemen of overige gebreken met het product eerst contact op met de hieronder vermelde service-afdeling, telefonisch of per e-mail.

Een als defect aangemerkt product kunt u dan samen met het aankoopbewijs (kassabon) en een uitleg over het probleem of gebrek en wanneer het zich heeft voorgedaan gratis naar het aan u meegegeede service-adres opsturen.



Op parkside-diy.com kunt u deze en vele andere handleidingen inzien en downloaden. Met deze QR-code komt u direct op parkside-diy.com. Selecteer daar uw land en zoek via de zoekfunctie naar de gebruiksaanwijzingen. Door het invoeren van het artikelnummer (IAN) 459220_2401, 459228_2401, 458955_2401 komt u bij de gebruiksaanwijzingen voor uw artikel.

● Service

Service Nederland

Tel.: 08000225537

E-Mail: owim@lidl.nl

Service België

Tel.: 080071011

Tel.: 80023970 (Luxemburg)

E-Mail: owim@lidl.be



Specificaties van elektrische verwarmingsapparaten voor enkele ruimtes

Typeaanduiding(en): Keramische verwarmingsventilator, PKH 2000 D2, HG11922

Specificatie	Symbol	Waarde	Eenheid	Specificatie	Eenheid
Warmteafgifte				Manier waarop de warmtetoevoer geregeld is	
Nominaal vermogen	P_{nom}	2,0	kW	Handmatige regeling van de warmtetoevoer met ingebouwde thermostaat	N/A
Minimaal vermogen (richtwaarde)	P_{min}	1,1	kW	Handmatige regeling van de warmtetoevoer met terugkoppeling van de ruimte- en/of buitentemperatuur	N/A
Maximale continue warmteafgifte	$P_{max, c}$	1,9	kW	Elektronische regeling van de warmtetoevoer met terugkoppeling van de ruimte- en/of buitentemperatuur	N/A
Aanvullend stroomgebruik				Warmteafgifte met bekrachtigde ventilatie	N/A
Bij nominaal vermogen	$e_{l_{max}}$	0,000	kW	Soort warmteafgifte/regeling kamertemperatuur	
Bij minimaal vermogen	$e_{l_{min}}$	0,000	kW	Ééntraps warmteafgifte, geen regeling kamertemperatuur	Nee
In standby-toestand	$e_{l_{SB}}$	N/A	kW	Twee of meer handmatig instelbare standen, geen regeling kamertemperatuur	Nee

Specificaties van elektrische verwarmingsapparaten voor enkele ruimtes

Typeaanduiding(en): Keramische verwarmingsventilator, PKH 2000 D2, HG11922

Specificatie	Symbol	Waarde	Eenheid	Specificatie	Eenheid
				Regeling kamertemperatuur met mechanische thermostaat	Ja
				Met elektronische regeling van de kamertemperatuur	Nee
				Elektronische kamertemperatuur- en tijdsregeling	Nee
				Elektronische kamertemperatuur- en weekdagregeling	Nee
				Andere mogelijkheden	
				Regeling kamertemperatuur met aanwezigheidsdetectie	Nee
				Regeling kamertemperatuur met detectie van open venster	Nee
				Met afstandsbedieningsmogelijkheid	Nee
				Met adaptieve regeling van het starten van het verwarmingsproces	Nee
				Met begrenzing gebruiksduur	Nee
				Met zwarte bol-sensor	Nee
Contactinformatie	OWIM GmbH & Co. KG Stiftsbergstraße 1 74167 Neckarsulm DUITSLAND				

Specificaties van elektrische verwarmingsapparaten voor enkele ruimtes

Typeaanduiding(en): Keramische verwarmingsventilator, PKH 3000 D2, HG11923

Specificatie	Symbol	Waarde	Eenheid	Specificatie	Eenheid
Warmteafgifte				Manier waarop de warmtetoevoer geregeld is	
Nominaal vermogen	P_{nom}	3,0	kW	Handmatige regeling van de warmtetoevoer met ingebouwde thermostaat	N/A
Minimaal vermogen (richtwaarde)	P_{min}	2,0	kW	Handmatige regeling van de warmtetoevoer met terugkoppeling van de ruimte- en/of buitentemperatuur	N/A
Maximale continue warmteafgifte	$P_{max, c}$	2,8	kW	Elektronische regeling van de warmtetoevoer met terugkoppeling van de ruimte- en/of buitentemperatuur	N/A
Aanvullend stroomgebruik				Warmteafgifte met bekrachtigde ventilatie	N/A
Bij nominaal vermogen	e_{lmax}	0,000	kW	Soort warmteafgifte/regeling kamertemperatu	
Bij minimaal vermogen	e_{lmin}	0,000	kW	Ééntraps warmteafgifte, geen regeling kamertemperatuur	Nee
In standby-toestand	e_{lSB}	N/A	kW	Twee of meer handmatig instelbare standen, geen regeling kamertemperatuur	Nee

Specificaties van elektrische verwarmingsapparaten voor enkele ruimtes

Typeaanduiding(en): Keramische verwarmingsventilator, PKH 3000 D2, HG11923

Specificatie	Symbol	Waarde	Eenheid	Specificatie	Eenheid
				Regeling kamertemperatuur met mechanische thermostaat	Ja
				Met elektronische regeling van de kamertemperatuur	Nee
				Elektronische kamertemperatuur- en tijdregeling	Nee
				Elektronische kamertemperatuur- en weekdagregeling	Nee
				Andere mogelijkheden	
				Regeling kamertemperatuur met aanwezigheidsdetectie	Nee
				Regeling kamertemperatuur met detectie van open venster	Nee
				Met afstandsbedieningsmogelijkheid	Nee
				Met adaptieve regeling van het starten van het verwarmingsproces	Nee
				Met begrenzing gebruiksduur	Nee
				Met zwarte bol-sensor	Nee
Contactinformatie	OWIM GmbH & Co. KG Stiftsbergstraße 1 74167 Neckarsulm DUITSLAND				

Specificaties van elektrische verwarmingsapparaten voor enkele ruimtes

Typeaanduiding(en): Keramische verwarmingsventilator, PKH 5000 A1, HG11924

Specificatie	Symbol	Waarde	Eenheid	Specificatie	Eenheid
Warmteafgifte				Manier waarop de warmtetoevoer geregeld is	
Nominaal vermogen	P_{nom}	5,0	kW	Handmatige regeling van de warmtetoevoer met ingebouwde thermostaat	N/A
Minimaal vermogen (richtwaarde)	P_{min}	3,0	kW	Handmatige regeling van de warmtetoevoer met terugkoppeling van de ruimte- en/of buitentemperatuur	N/A
Maximale continue warmteafgifte	$P_{max, c}$	4,8	kW	Elektronische regeling van de warmtetoevoer met terugkoppeling van de ruimte- en/of buitentemperatuur	N/A
Aanvullend stroomgebruik				Warmteafgifte met bekrachtigde ventilatie	N/A
Bij nominaal vermogen	e_{lmax}	0,000	kW	Soort warmteafgifte/regeling kamertemperatu	
Bij minimaal vermogen	e_{lmin}	0,000	kW	Ééntraps warmteafgifte, geen regeling kamertemperatuur	Nee
In standby-toestand	e_{lSB}	N/A	kW	Twee of meer handmatig instelbare standen, geen regeling kamertemperatuur	Nee














Specificaties van elektrische verwarmingsapparaten voor enkele ruimtes

Typeaanduiding(en): Keramische verwarmingsventilator, PKH 5000 A1, HG11924

Specificatie	Symbol	Waarde	Eenheid	Specificatie	Eenheid
				Regeling kamertemperatuur met mechanische thermostaat	Ja
				Met elektronische regeling van de kamertemperatuur	Nee
				Elektronische kamertemperatuur- en tijdsregeling	Nee
				Elektronische kamertemperatuur- en weekdagregeling	Nee
				Andere mogelijkheden	
				Regeling kamertemperatuur met aanwezigheidsdetectie	Nee
				Regeling kamertemperatuur met detectie van open venster	Nee
				Met afstandsbedieningsmogelijkheid	Nee
				Met adaptieve regeling van het starten van het verwarmingsproces	Nee
				Met begrenzing gebruiksduur	Nee
				Met zwarte bol-sensor	Nee
Contactinformatie	OWIM GmbH & Co. KG Stiftsbergstraße 1 74167 Neckarsulm DUITSLAND				

Liste der verwendeten Piktogramme/Symbole	Seite	45
Einleitung	Seite	46
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	Seite	46
Lieferumfang	Seite	46
Liste der Teile	Seite	46
Technische Daten	Seite	47
Allgemeine Sicherheitshinweise	Seite	47
Inbetriebnahme	Seite	53
Produkt auspacken und grundreinigen	Seite	53
Kabelaufwicklung montieren	Seite	54
Produkt aufstellen	Seite	54
Verwendung	Seite	54
Produkt einschalten	Seite	54
Temperatur einstellen	Seite	54
Luftstromrichtung einstellen	Seite	55
Produkt ausschalten	Seite	55
Überhitzungsschutz	Seite	55
Kippschutz	Seite	55
Fehlerbehebung	Seite	56
Reinigung	Seite	56
Lagerung	Seite	56
Transport	Seite	56
Entsorgung	Seite	56
Garantie	Seite	57
Abwicklung im Garantiefall	Seite	57
Service	Seite	58
Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten	Seite	59

Liste der verwendeten Piktogramme/Symbole

	<p>GEFAHR! – Bezeichnet eine Gefahr mit hohem Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge hat (z. B. Erstickungsgefahr)</p>		<p>Wechselstrom/-spannung (HG11922/HG11923)</p>
	<p>WARNUNG! – Bezeichnet eine Gefahr mit mittlerem Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann (z. B. Stromschlagrisiko)</p>		<p>Dreiphasen-Wechselstrom/-spannung (HG11924)</p>
	<p>VORSICHT! – Bezeichnet eine Gefahr mit niedrigem Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine leichte bis mäßige Verletzung zur Folge haben kann (z. B. Verbrühungsgefahr)</p>	<p>Hz</p>	<p>Hertz (Netzfrequenz)</p>
		<p>W</p>	<p>Watt</p>
	<p>ACHTUNG! – Warnt vor möglichen Sachschäden (z. B. Kurzschlussrisiko)</p>		<p>Gefahr – Risiko eines Stromschlags!</p>
	<p>INFO: Dieses Symbol mit dem Signalwort „Info“ bietet weitere nützliche Informationen.</p>		<p>Symbol für ein Produkt der Schutzklasse II (HG11922/HG11923)</p>
	<p>Verwenden Sie das Produkt nur in trockenen Innenräumen.</p>		<p>WARNUNG! Um eine Überhitzung des Produkts zu vermeiden, darf es nicht abgedeckt werden.</p>
	<p>Das CE-Zeichen bestätigt Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.</p>		<p>Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen</p>

KERAMIK-HEIZGEBLÄSE

● **Einleitung**

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

● **Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

- Dieses Produkt dient zum kurzfristigen Beheizen von Räumen oder Werkstätten. Weiterhin kann das Produkt als Ventilator ohne Heizfunktion verwendet werden.
- Das Produkt ist nicht für den Einsatz in Räumen geeignet, in denen besondere Bedingungen herrschen, wie z. B. eine korrosive oder explosionsfähige Atmosphäre (Staub, Dampf oder Gas).
- Verwenden Sie das Produkt nicht im Freien.
- Jede andere Verwendung oder Veränderung des Produkts gilt als nicht bestimmungsgemäß und birgt ein erhebliches Unfallrisiko.
- Dieses Produkt ist nur zur Verwendung in Haushalten vorgesehen; es ist nicht für die gewerbliche Verwendung geeignet.
- Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden aufgrund unsachgemäßer Verwendung.

● **Lieferumfang**

Überprüfen Sie nach dem Auspacken des Produkts, ob die Lieferung vollständig ist und ob alle Teile in ordnungsgemäßem Zustand sind. Entfernen Sie vor der Verwendung sämtliche Verpackungsmaterialien.

- 1 Keramik-Heizgebläse
- 2 Kabelaufwicklung
- 2 Schrauben für die Kabelaufwicklung
- 1 Kurzanleitung




● **Liste der Teile**

(Abb. A)

- 1 Temperaturregler
- 2 Betriebsanzeige
- 3 Heizstufenschalter
- 4 Luftauslass
- 5 Rechter Griff der verstellbaren Lamellen
- 6 Verstellbare Lamellen
- 7 Linker Griff der verstellbaren Lamellen
- 8 Tragegriffe (auf beiden Seiten)
- 9 Schraublöcher für die Kabelaufwicklung
- 10 Lufteinlass
- 11 Anschlussleitung mit Netzstecker
- 12 Anti-Rutsch-Füße
- 13 Kippschutz *
- 14 Kabelaufwicklung
- 15 Schrauben für die Kabelaufwicklung
- 16 Lüfterflügel

* Nur für HG11922/HG11923

● Technische Daten

	HG11922	HG11923	HG11924
Eingangsspannung:	220–240 V~, 50 Hz	220–240 V~, 50 Hz	380–400 V 3~, 50 Hz
Nennleistungsaufnahme:	2 000 W	3 000 W	5 000 W
 Niedrige Heizstufe (Eco):	1 100 W	2 000 W	3 000 W
 Hohe Heizstufe:	2 000 W	3 000 W	5 000 W
 Ventilatorbetrieb:	Keine Heizleistung		
Schutzklasse:	II/□	II/□	I, 3~



Allgemeine Sicherheitshinweise

MACHEN SIE SICH VOR DER BENUTZUNG DES PRODUKTES MIT ALLEN SICHERHEITS- UND BEDIENHINWEISEN VERTRAUT! WENN SIE DIESES PRODUKT AN ANDERE WEITERGEBEN, GEBEN SIE AUCH ALLE DOKUMENTE WEITER!

Im Falle von Schäden aufgrund der Nichteinhaltung dieser Bedienungsanleitung erlischt Ihr Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Im Falle von Sach- oder Personenschäden aufgrund einer unsachgemäßen Benutzung oder

Nichteinhaltung der Sicherheitshinweise wird keine Haftung übernommen!

Kinder und Personen mit Einschränkungen



⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Kinder müssen stets vom Verpackungsmaterial ferngehalten werden.

- ⚠ **VORSICHT!** Dieses Produkt ist kein Kinderspielzeug! Kinder können die Gefahren im Umgang mit elektrischen Produkten nicht erkennen.
- Kinder jünger als 3 Jahre sind fernzuhalten, es sei denn, sie werden ständig überwacht.
 - Kinder ab 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen das Produkt nur ein- und ausschalten, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben, vorausgesetzt, dass das Produkt in seiner normalen Gebrauchslage platziert oder installiert ist. Kinder ab 3 Jahren und jünger als 8 Jahre dürfen nicht den Stecker in die Steckdose stecken, das Produkt nicht regulieren, das Produkt nicht reinigen und/oder nicht die Wartung durch den Benutzer durchführen.
- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
 - Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
 - Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- ⚠ **GEFAHR! Stromschlagrisiko!** Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu reparieren. Im Fall einer Fehlfunktion dürfen Reparaturen ausschließlich von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.

⚠️ WARNUNG!

Stromschlagrisiko!

Tauchen Sie die elektrischen Teile des Produktes nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein. Halten Sie das Produkt niemals unter fließendes Wasser.

⚠️ VORSICHT!

Stromschlagrisiko!

Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es sichtbare Anzeichen von Schäden aufweist. Trennen Sie das Produkt vom Stromnetz und wenden Sie sich an Ihren Händler, wenn es beschädigt ist.

⚠️ WARNUNG! Verletzungs-

risiko! Schalten Sie das Produkt aus und trennen Sie es vom Stromnetz, bevor Sie Reinigungsarbeiten durchführen und wenn das Produkt nicht in Verwendung ist.

⚠️ WARNUNG! Eine unsachgemäße Verwendung kann zu Verletzungen führen. Verwenden Sie dieses Produkt

ausschließlich dieser Anleitung entsprechend. Versuchen Sie nicht, das Produkt in irgendeiner Weise zu ändern.

- Das Produkt darf nicht unmittelbar unterhalb einer Wandsteckdose aufgestellt werden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in der Nähe von Bädern, Duschen oder Schwimmbecken.
- Verwenden Sie dieses Produkt auf einer ebenen, waagerechten und stabilen Oberfläche.
- Verwenden Sie das Produkt nur in trockenen Innenräumen.

Feuer-/Verbrennungsgefahr und Hitze

⚠️ VORSICHT! Einige Teile des Produktes können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und schutzbedürftige Personen anwesend sind.



■ **WARNUNG!** Um eine Überhitzung des Produkts zu vermeiden, darf es nicht abgedeckt werden.

⚠ **WARNUNG!** Verwenden Sie dieses Produkt nicht in kleinen Räumen, wenn sich Personen darin aufhalten, die nicht in der Lage sind, den Raum selbstständig zu verlassen, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.

⚠ **GEFAHR!** Um das Brandrisiko zu verringern, halten Sie Textilien, Vorhänge oder andere brennbare Materialien in einem Mindestabstand von 1 m zum Luftauslass.

⚠ **GEFAHR! Brandrisiko!** Decken Sie die Lüftungsöffnungen des Produkts nicht ab. Achten Sie auf eine ausreichende Belüftung. Stellen Sie das Produkt nicht in einen Schrank.

- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von entflammenden Materialien wie Vorhängen, Möbeln oder anderen brennbaren Materialien.
- Halten Sie das Produkt mindestens 100 cm von anderen Gegenständen entfernt (Vorhänge, Wände usw.).
- Entfernen Sie regelmäßig Staub und Verunreinigungen mit einem weichen, trockenen Tuch.
- Überprüfen Sie vor jeder Inbetriebnahme den Lufteinlass und Luftauslass auf Verunreinigungen und Staub. Ein unsauberer Lufteinlass bzw. Luftauslass hindert die Luft am Durchfluss. Das Produkt könnte in der Folge überhitzen.
- Entfernen Sie alle festen, flüssigen und gasförmigen Materialien aus dem Heizbereich des Produkts, die sich leicht entzünden können.

- Stecken Sie keine Finger oder Fremdkörper in Öffnungen des Produkts.
- Halten Sie NIEMALS Ihre Hände an die Heizelemente.
- Falls Rauch oder ungewöhnliche Geräusche auftreten sollten, trennen Sie das Produkt sofort vom Stromnetz. Lassen Sie das Produkt von einem Spezialisten überprüfen, bevor Sie es erneut verwenden.
- Sollte ein Brand entstehen, ziehen Sie zuerst den Stecker aus der Steckdose oder trennen Sie das Produkt von der Stromversorgung, bevor Sie geeignete Maßnahmen zur Brandbekämpfung einleiten.
- Lassen Sie das Produkt nie unbeaufsichtigt, solange es in Gebrauch ist.

⚠ GEFAHR! Brandrisiko!
Das Produkt ist nicht für den Betrieb mit einem externen Zeitschalter oder einem separaten Fernbedienungssystem

vorgesehen. Das Produkt könnte eingeschaltet werden, während es z. B. abgedeckt ist.

- Bewegen Sie das Produkt nicht, solange es in Betrieb oder noch nicht abgekühlt ist.
- Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn es fallen gelassen wurde.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von oder unter Vorhängen, Hängeschränken oder anderen brennbaren Materialien.
- Stellen Sie das Produkt auf einen ebenen, stabilen und hitzebeständigen Boden.
- Stellen Sie keine offenen Feuerquellen, wie z. B. Kerzen, auf das Produkt.
- Blockieren Sie niemals den Luftauslass 4 oder den Lufteinlass 10.
- Verwenden Sie keine Verlängerungsleitungen.

Elektrische Sicherheit

⚠ GEFAHR! Stromschlagrisiko! Verwenden Sie das Produkt

nur mit einer RCD-/
FI-geschützten Steckdose.

- Das Produkt darf nicht unbeaufsichtigt bleiben, solange es an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Achten Sie darauf, dass die Nennspannung am Typenschild mit der Netzversorgung übereinstimmt.
- Das Produkt hat einen erhöhten Energiebedarf. Schließen Sie keine anderen Geräte (z. B. Heizgeräte, Klimaanlage usw.) an den selben Stromkreislauf an.
- Schützen Sie Produkt, Anschlussleitung und Netzstecker vor Staub, direkter Sonneneinstrahlung, Tropf- und Spritzwasser.
- Schützen Sie das Produkt vor Hitze. Stellen Sie das Produkt nicht in der Nähe von offenen Flammen oder Hitzequellen wie Öfen oder Heizgeräten auf.
- Schützen Sie die Anschlussleitung vor Schäden. Lassen Sie sie nicht über scharfe Kanten hängen und quetschen oder biegen Sie sie nicht. Halten Sie die Anschlussleitung von heißen Oberflächen und offenen Flammen fern. Achten Sie darauf, dass niemand versehentlich daran ziehen oder darüber stolpern kann.
- Überprüfen Sie den Netzstecker und die Anschlussleitung regelmäßig auf Schäden.
- Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn die Anschlussleitung oder der Netzstecker beschädigt sind, wenn das Produkt nicht funktioniert oder in irgendeiner Weise beschädigt ist.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Produktes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Bedienen Sie das Produkt nicht mit nassen Händen oder wenn Sie auf einem nassen Fußboden

stehen. Berühren Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen. Verwenden Sie das Produkt nicht in sehr feuchten Umgebungen.

- Schalten Sie das Produkt immer aus, bevor Sie es von der Stromversorgung trennen.
- Ziehen Sie den Netzstecker nicht an der Anschlussleitung aus der Steckdose. Wickeln Sie die Anschlussleitung nicht um das Produkt.
- Stellen Sie sicher, dass die Informationen auf dem Typenschild mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmen. Verbinden Sie das Produkt nur über eine geerdete Steckdose mit dem Wechselstrom, da ansonsten kein Schutz gegen Stromschläge gewährleistet ist.
- Ziehen Sie im Falle einer Fehlfunktion den Netzstecker aus der Netzsteckdose.

Reinigung und Lagerung

- Trennen Sie das Produkt während des Nichtgebrauchs und vor der Reinigung vom Stromnetz.
- Hinweise zur Reinigung des Produkts: siehe Abschnitt „Reinigung“
- Lagern Sie das Produkt an einem kühlen, trockenen Ort, geschützt vor Feuchtigkeit und außerhalb der Reichweite von Kindern.

● **Inbetriebnahme**

● **Produkt auspacken und grundreinigen**

1. Entnehmen Sie das Produkt aus der Verpackung. Entfernen Sie sämtliche Verpackungsmaterialien und Schutzfolien.
2. Prüfen Sie, ob alle Teile vorhanden sind und ob der beschriebene Lieferumfang vollständig ist (siehe „Lieferumfang“).
3. Prüfen Sie, ob sich das Produkt und sämtliche Teile in gutem Zustand befinden. Sollten Sie eine Beschädigung oder einen Defekt feststellen, verwenden Sie das Produkt nicht, sondern verfahren Sie wie im Kapitel „Garantie“ beschrieben.
4. Reinigen Sie vor der ersten Verwendung alle Teile des Produkts wie im Kapitel „Reinigung“ beschrieben.

● Kabelaufwicklung montieren

- Erforderliches Werkzeug:
Kreuzschlitzschraubendreher
- Befestigen Sie die Kabelaufwicklung **14** mit 2 Schrauben **15** an den 2 Schraublöchern **9** (Abb. B).

● Produkt aufstellen



- ① **INFO:** Die Anti-Rutsch-Füße **12** garantieren einen sicheren Stand des Produkts.
- Platzieren Sie das Produkt auf einer ebenen, waagerechten und stabilen Oberfläche.
- Halten Sie folgende Abstände um das Produkt herum ein:
 - 30 cm nach links, rechts, oben und hinten
 - 100 cm nach vorne

● Verwendung




- ① **INFO:** Beim ersten Gebrauch kann das Produkt leichte Dämpfe oder Gerüche absondern. Dies sind Produktions- oder Transportrückstände, die schnell verschwinden. Außerdem können leise Geräusche, wie Knacken oder Knistern, auftreten. Diese verflüchtigen sich ebenfalls, nachdem sich die Kunststoffteile bei Betriebsbedingungen endgültig eingepasst haben.

● Produkt einschalten

- ① **INFO:**
 - Stellen Sie sicher, dass die Netzspannung der Steckdose den im Kapitel „Technische Daten“ beschriebenen Anforderungen entspricht.
 - In Abhängigkeit der Position des Heizstufenschalters **3** ist die Betriebsanzeige **2** ein- oder ausgeschaltet:





Position	Betriebsanzeige
	Eingeschaltet
	
	
0	Ausgeschaltet

1. Stellen Sie den Temperaturregler **1** auf Position **3** und den Heizstufenschalter **3** auf Position **0**.
2. Verbinden Sie den Netzstecker **11** mit einer RCD-/FI-geschützten Steckdose.
3. Einschalten: Drehen Sie den Heizstufenschalter **3** im Uhrzeigersinn, um die gewünschte Position zu wählen. Die einstellbaren Positionen sind in der nachstehenden Tabelle aufgeführt:

Position	Bedeutung
0	Produkt ausgeschaltet
	Ventilatorbetrieb keine Heizleistung
	Niedrige Heizstufe (Eco)
	Hohe Heizstufe

● Temperatur einstellen

- ① **INFO:** Der integrierte Thermostat schaltet die Heizfunktion automatisch ein und aus, um die Temperatur konstant zu halten.
- 1. Drehen Sie den Temperaturregler **1** bis zum Anschlag im Uhrzeigersinn, um bei hoher oder niedriger Heizstufe die Temperatur zu regulieren. Die folgende Tabelle zeigt die einstellbaren Temperaturbereiche an:

Position	Temperaturbereich
	Niedrig
	Niedrig bis mittel
	Mittel bis hoch
	Hoch

- Sobald die gewünschte Raumtemperatur erreicht ist, drehen Sie den Temperaturregler **1** entgegen dem Uhrzeigersinn, bis Sie ein Klickgeräusch hören.

Hinweise




- Kontrollieren Sie, ob das Produkt seine Wärme ausreichend abgeben kann (siehe „Produkt aufstellen“):
 - Ist das Produkt abgedeckt oder steht es zu dicht an einer Wand oder einem anderen Hindernis?
 - Sind der Lufteinlass **10** und der Luftauslass **4** frei?
 - Wird der Lüfterflügel **16** blockiert?
- Beseitigen Sie, wenn möglich, das Problem oder wenden Sie sich an die Service-Hotline (siehe „Service“).


● Luftstromrichtung einstellen

① INFO:

- Mit den verstellbaren Lamellen **6** können Sie den Luftstrom des Produkts umlenken.
- Nur die 3 Lamellen **6** in der Mitte sind verstellbar.
- Halten Sie den linken Griff **7** und den rechten Griff **5** der Lamellen **6** zusammen und schieben Sie sie nach oben oder unten (Abb. C).

● Produkt ausschalten

① **INFO:** Wenn Sie das Produkt im Temperaturbereich  oder  verwendet haben, lassen Sie das Produkt für ca. 30 Sekunden im Ventilatorbetrieb () laufen. Somit vermeiden Sie einen Hitzestau im Gehäuse.

- Stellen Sie den Temperaturregler **1** auf Position  und den Heizstufenschalter **3** auf Position **0**.
- Ziehen Sie den Netzstecker **11** aus der Steckdose.

● Überhitzungsschutz

⚠ GEFAHR! Überhitzung hat in der Regel einen Grund! Überhitzung kann ein Brandrisiko bedeuten!

① **INFO:** Das Produkt ist mit einem Überhitzungsschutz ausgestattet. Wenn das Produkt zu heiß wird, schaltet sich das Heizelement automatisch aus. Der Ventilator läuft jedoch weiter, damit eine schnelle Abkühlung erreicht wird. Das Produkt schaltet sich automatisch wieder ein, sobald es ausreichend abgekühlt ist.

● Kippschutz

- Nur für HG11922/HG11923
- Der Kippschutz **13** schaltet das Produkt automatisch ab, sobald das Produkt umfällt.

● Fehlerbehebung

Problem	Ursache	Lösung
Das Produkt lässt sich nicht einschalten.	Der Netzstecker 11 ist nicht eingesteckt.	Stecken Sie den Netzstecker 11 in die Steckdose.
	Die Steckdose liefert keine Spannung.	Überprüfen Sie die Haussicherungen.
	Nur für HG11922/HG11923: Der Kippschutz 13 wurde aktiviert.	Lassen Sie das Produkt vollständig abkühlen. Platzieren Sie das Produkt auf einer ebenen, waagerechten und stabilen Oberfläche.
Das Produkt heizt nicht.	Der Heizstufenschalter 3 ist nicht eingeschaltet.	Stellen Sie den Heizstufenschalter 3 auf die gewünschte Betriebsart.
	Der Temperaturregler 1 steht auf niedrigster Position.	Stellen Sie den Temperaturregler 1 auf die höchste Position.

● Reinigung

- ⚠ GEFAHR! Stromschlagrisiko!** Vor der Reinigung: Ziehen Sie stets den Netzstecker **11** aus der Steckdose.
- ⚠ WARNUNG!** Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein. Halten Sie das Produkt niemals unter fließendes Wasser.
- Reinigen Sie das Produkt mit einem leicht angefeuchteten Tuch. Verwenden Sie bei Bedarf ein wenig Reinigungsmittel.
 - Lassen Sie kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Innere des Produkts gelangen.
 - Verwenden Sie zur Reinigung keine scheuernden, aggressiven Reinigungsmittel oder harten Bürsten.
 - Lassen Sie nach der Reinigung alle Teile trocknen.
 - Reinigen Sie den Lufteinlass **10** und den Luftauslass **4** mit einem Staubsauger, falls diese verschmutzt sein sollten.

● Lagerung

- Vor der Lagerung: Lassen Sie das Produkt vollständig abkühlen.
- Rollen Sie die Anschlussleitung **11** mit der Kabelaufwicklung **14** auf.
- Bewahren Sie das Produkt an einem trockenen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

● Transport

- ⚠ WARNUNG!** Bewegen Sie das Produkt nicht, solange es in Betrieb oder noch nicht abgekühlt ist.
- Halten Sie beide Tragegriffe **8** fest, wenn Sie das Produkt tragen.
 - Tragen Sie das Produkt nur an seinen Tragegriffen **8**.

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.

Produkt:



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere unten aufgeführte Garantie eingeschränkt.

Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist.

Alle Schäden oder Mängel, die bereits zum Zeitpunkt des Kaufs vorhanden sind, müssen unverzüglich nach dem Auspacken des Produkts gemeldet werden.

Sollte das Produkt innerhalb von 3 Jahren ab Kaufdatum einen Material- oder Herstellungsfehler aufweisen, werden wir es – nach unserer Wahl – kostenlos für Sie reparieren oder ersetzen. Die Garantiezeit verlängert sich durch einen stattgegebenen Gewährleistungsanspruch nicht. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Diese Garantie erlischt, wenn das Produkt beschädigt oder unsachgemäß verwendet oder gewartet wurde.

Die Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Diese Garantie erstreckt sich weder auf Produktteile, die normalem Verschleiß unterliegen, und somit als Verschleißteile gelten (z. B. Batterien, Akkus, Schläuche, Farbpatronen), noch auf Schäden an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile aus Glas.

● Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 459220_2401, 459228_2401, 458955_2401) als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbonn) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service Anschrift übersenden.



Auf parkside-diy.com können Sie diese und viele weitere Handbücher einsehen und herunterladen. Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf parkside-diy.com. Wählen Sie Ihr Land aus, und suchen Sie über die Suchmaske nach den Bedienungsanleitungen. Mittels Eingabe der Artikelnummer (IAN) 459220_2401, 459228_2401, 458955_2401 gelangen Sie zur Bedienungsanleitung für Ihren Artikel.

● Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail:owim@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0800 292726

E-Mail:owim@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0800 562153

E-Mail:owim@lidl.ch



Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en): Keramik-Heizgebläse, PKH 2000 D2, HG11922

Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
Wärmeleistung				Art der Regelung der Wärmezufuhr	
Nennwärmeleistung	P_{nom}	2,0	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit integriertem Thermostat	N/A
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	P_{min}	1,1	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur	N/A
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	$P_{\text{max, c}}$	1,9	kW	elektronische Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum und/oder Außentemperatur	N/A
Hilfsstromverbrauch				Wärmeabgabe mit Gebläseunterstützung	
Bei Nennwärmeleistung	e_{max}	0,000	kW	Art der Wärmeleistung/ Raumtemperaturkontrolle	
Bei Mindestwärmeleistung	e_{min}	0,000	kW	einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein
Im Bereitschaftszustand	e_{SB}	N/A	kW	zwei oder mehr manuell einstellbare Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein

Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en): Keramik-Heizgebläse, PKH 2000 D2, HG11922

Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
				Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat	Ja
				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung	Nein
				Sonstige Regelungsoptionen	
				Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung	Nein
				Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster	Nein
				mit Fernbedienungsoption	Nein
				mit adaptiver Regelung des Heizbeginns	Nein
				mit Betriebszeitbegrenzung	Nein
				mit Schwarzkugelsensor	Nein
Kontaktangaben	OWIM GmbH & Co. KG Stiftsbergstraße 1 74167 Neckarsulm GERMANY				

Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en): Keramik-Heizgebläse, PKH 3000 D2, HG11923

Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
Wärmeleistung				Art der Regelung der Wärmezufuhr	
Nennwärmeleistung	P_{nom}	3,0	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit integriertem Thermostat	N/A
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	P_{min}	2,0	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur	N/A
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	$P_{\text{max, c}}$	2,8	kW	elektronische Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum und/oder Außentemperatur	N/A
Hilfsstromverbrauch				Wärmeabgabe mit Gebläseunterstützung	
Bei Nennwärmeleistung	e_{max}	0,000	kW	Art der Wärmeleistung/ Raumtemperaturkontrolle	
Bei Mindestwärmeleistung	e_{min}	0,000	kW	einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein
Im Bereitschaftszustand	e_{SB}	N/A	kW	zwei oder mehr manuell einstellbare Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein

Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en): Keramik-Heizgebläse, PKH 3000 D2, HG11923

Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
				Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat	Ja
				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung	Nein
				Sonstige Regelungsoptionen	
				Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung	Nein
				Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster	Nein
				mit Fernbedienungsoption	Nein
				mit adaptiver Regelung des Heizbeginns	Nein
				mit Betriebszeitbegrenzung	Nein
				mit Schwarzkugelsensor	Nein
Kontaktangaben	OWIM GmbH & Co. KG Stiftsbergstraße 1 74167 Neckarsulm GERMANY				

Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en): Keramik-Heizgebläse, PKH 5000 A1, HG11924

Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
Wärmeleistung				Art der Regelung der Wärmezufuhr	
Nennwärmeleistung	P_{nom}	5,0	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit integriertem Thermostat	N/A
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	P_{min}	3,0	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur	N/A
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	$P_{\text{max, c}}$	4,8	kW	elektronische Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum und/oder Außentemperatur	N/A
Hilfsstromverbrauch				Wärmeabgabe mit Gebläseunterstützung	
Bei Nennwärmeleistung	e_{lmax}	0,000	kW	Art der Wärmeleistung/ Raumtemperaturkontrolle	
Bei Mindestwärmeleistung	e_{lmin}	0,000	kW	einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein
Im Bereitschaftszustand	e_{lSB}	N/A	kW	zwei oder mehr manuell einstellbare Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein

Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en): Keramik-Heizgebläse, PKH 5000 A1, HG11924

Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
				Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat	Ja
				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung	Nein
				Sonstige Regelungsoptionen	
				Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung	Nein
				Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster	Nein
				mit Fernbedienungsoption	Nein
				mit adaptiver Regelung des Heizbeginns	Nein
				mit Betriebszeitbegrenzung	Nein
				mit Schwarzkugelsensor	Nein
Kontaktangaben	OWIM GmbH & Co. KG Stiftsbergstraße 1 74167 Neckarsulm GERMANY				

OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model No.: HG11922/HG11923/HG11924

Version: 06/2024

IAN 459220_2401

IAN 458955_2401

IAN 459228_2401

